Año XII — Vitoria, Sábado 23 de Junio de 1912 — Numero 452

SUSCRIPCIÓN:
Vitoria . . 1 mes . . 1,25 pesetas.
Provincias 3 meses . 5,00 »
Id. 6 » 9,00 »
Id. 1 año 16,00 »
Extranjero 1 » 40,00 francos.
Pago adelantado
Oficinas: Estación, 47

HERALDO ALAVÉS

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA TARDE

INSERCIÓN:
Esquelas en 1.ª á una columna 1 pesetas, á dos 30. á tres 50
Idem en 2.ª á una 10 á dos 20, á tres 2
Idem en 3.ª á una 5 á dos 10, á tres 1
Anuncios en 1.ª á 0'75 línea.
Idem en 2.ª á 0'35 idem.
Idem en 3.ª á 0'10 idem.
Para inserciones de tres, seis y do ce meses rebajas de 20, 30 y 50 %
Pago adelantado

Heraldo Alavés

Diario católico, el más leido, el de más numerosa tirada y el de mayor circulación en la capital y en la provincia.

HIELO

higiénico de agua de Gorbea esterilizada. Se vende en LA GLACIAL calle de Castilla 20.

Ramón de Landazábal
Oculista

Ayudante del Doctor Marquez en la Clínica del Real Hospital del Buen Suceso.
Horas de consulta de 11 á 1 y de 3 á 5.
Pobres de 10 á 11.
San Antonio 15-1.º

DR. FRANCO

Consultorio general de Medicina y Cirujía, con especialidad en enfermedades de la *matriz*.
Se admiten ajustes.
Consultas de 11 á 1 de 5 á 7
Gratis para los pobres los martes y viernes
DE NUEVE A ONCE
Asistencia á partos **Fueros 7-2.º**

Eugenio Mendizábal
MÉDICO
Horas de consulta: de 2 y media á 4 y media de la tarde.
Se admiten ajustes
Moraza 4-2.º

LETRAS FEMENINAS

Una deuda...

La tengo, y grande, con el santo y sabio jesuita que acaba de fallecer, dejando sumida en la más honda afliccion á la España católica social; en una palabra con el P. Vicent.

En otra parte he dicho que, al tener noticia de la muerte del P. Vicent, mis lectoras pensarían quizá unicamente, en que la Compañía de Jerús había perdido á uno de sús más preclaros hijos y que rezarían por él...

Pero como yo quiero que esas oraciones suban hasta el trono de Dios con el doble incienso del fervor y la gratitud, les decía, como les digo ahora á mis lectoras de *Prensa Asociada*, lo que para nuestra acción católica femenina representaba el bien llamado patriarca y apóstol del Catolicismo social de España.

¿Quien fué el primero que hizo que la mujer tomase parte en acontecimientos tan solemnes como las Semanas Sociales? El P. Vicent. «Vengo á invitar á usted á tomar parte en la Semana Social de Valencia», me dijo un día Severino Aznar, el discípulo amado del Maestro de sociología católica:

Mi sorpresa fué grande... y... «Yo creia que la mujer no tomaba parte en estas cosas», repliqué.

—Hasta ahora no, me contestó Aznar, pero el P. Vicent quiere que se rompa la rutina y que la mujer coopere con el hombre al mejor desarrollo de la acción social.

Al P. Vicent, pues, debemos de una manera especial las mujeres católicas españolas, el haber entrado de lleno en la sección que hoy de tal suerte nos interesa.

Preguntad en Valencia, y os dirán la ayuda, el aliento, el entusiasmo del celoso jesuita en favor de la acción femenina. ¡Y es que tenía él una confianza en nosotras!

Si vieraís con cuanta me habló en Valencia cuando le conocí, y con qué cariño flaba él en la intervención de la mujer, para que el campo del catolicismo social se llenara de flores y de frutos... «Vosotras podeis mucho, nadie puede poner en duda vuestra influencia en el mundo, ahí está la Historia que nos lo dice, los hechos todos que lo confirman... Pues bien: esa influencia dádsela á Cristo, usadla en favor de la Iglesia... ¿Verdad que si lo vais á hacer?»

¡Ah! yo pensaba con alegría en volverle á ver en Pamplona, y contarle como la mujer católica española había sabido corresponder á su confianza, entrando por completo en la acción social teniendo una mano hermana á las obreras, creando instituciones encaminadas á hacer el bien á los menesterosos y luchando con denuedo en pró de los intereses de Cristo ...

¡Con qué gusto le hubiera vuelto á hablar!... ¡con qué afán hubiera escuchado de sus labios las lecciones siempre oportunas, siempre útiles que daba!...

El señor lo ha dispuesto de otro modo.. Obrero fiel y trabajor, habiase hecho acreedor al descanso y al premio por parte del *Amo* divino... y á El le llamó... No podemos quejarnos los que tanto le quisimos y respetamos... Al revés nos hemos de alegrar de su felicidad y de su gozo..

Ojalá que cuando el maestro nos llame á los demás, nos encuentre con el instrumento del trabajo en la mano como le halló á él, y ojalá que pueda decirnos, como seguramente le habrá dicho al Padre Vicent:

«Entra á gozar de la dicha de tu Señor»...

MARIA DE ECHARRI

Del ambiente local

IMPRESIONES DEL DIA

El electro-via.—Las comunicaciones en Alava. Una buena zona. — Laguardia emporio de la Rioja.—Ande el movimiento. — Los balnearios de Alava.—Zuazo.—Contestando á "uno de la colonia veraniega„.

Con el electro-via que se proyecta, ganarán no poco los pueblos de Alava.

No hay facilidad para las comunicaciones dentro de la provincia.

Se dá el caso de invertir doce horas para trasladarse desde la capital á uno de sus más importantes pueblos.

¿Podía esto continuar así?

Un viaje de Vitoria á Laguardia, por ejemplo, cuesta tanto como ir á Madrid.

El electro-vía viene á resolver el problema de las comunicaciones en Alava.

Y desde este punto de vista ¿qué mucho ansiemos ver construido el primer ramal de este medio de locomoción y transporte?

Segun hemos oido, se construirá el electro-vía de Vitoria á Laguardia en cosa de poco tiempo.

La zona que recorrerá es, sin disputa alguna, la más rica y floreciente de este país.

En el trayecto están los pueblos más importantes de la provincia, los que más producen, y por tanto los de mayor tráfico.

Ahora se están recogiendo datos del movimiento de transporte.

Estamos seguros que la empresa que estudia el proyecto del electro-via quedará satisfecha del resultado que den las gestiones quejesos dias viene realizando su agente en Vitoria don Serafin Larrea.

Este hombre eminentemente práctico, conocedor del país y de sus necesidades y aspiraciones, se ha fijado principalmente en la zona señalada para la inauguración del electro-via, porque sabe y no está equivocado que los rendimientos que dé, han de ser beneficiosos para la sociedad.

Las relaciones comerciales de Vitoria con los pueblos de la Rioja no son hoy dia muy estrechas que digamos. Logroño y Haro nos disputan la influencia comercial, y ello por la facilidad de comunicaciones con Laguardia, emporio de la Rioja alavesa y los pueblos de su distrito.

Hecha el electro-vía cambiarán de aspecto las cosas, y Vitoria será el centro de contrataciones no solo de la llanada, sino de toda la Rioja.

Ahora á trabajar con entusiasmo para que el proyecto que se acaricia sea un hecho pronto, muy pronto.

■

Por el correo interior recibo una carta firmada por «uno de la colonia veraniega» preguntándome por qué los balnearios y fuentes salutíferas de Alava no se ven tan concurridos hoy como lo fueron en otros tiempos.

Me invita el comunicante forastero á que haga una información sobre este asunto.

No es necesario, amigo mío,

Todos conocemos las causas que motivaron la clausura del Balneario de Nanclares, por ejemplo, y no son otras los que existen para el desamparo de nuestras fuentes medicinales.

La competencia y la frivolidad humana contribuyeron por mucho á la decadencia que «uno de la colonia veraniega» advierte en nuestros establecimientos balnearios.

Y ello ocurre no solo en Alava, sino en Guipúzcoa y Vizcaya.

Muchos ejemplos podiamos citar pero no es cosa de contribuir siquiera sea indirectamente á que el desvio por parte del público se acentue.

Pero que le conste al amigo comunicante que no todos los balnearios de esta provincia atraviesan por la crisis de que me habla.

Ahí está Zuazo, que cuenta todos los años con numerosos aguistas atraidos no solo por la bondad de las aguas, sino que también por las distraciones que ofrece el establecimiento y la calidad de sus clientes.

Queda complacido mi comunicante y no pase apuros, que en esta sección seguiremos ocupándonos de todo aquello que pueda ser interesante para la colonia veraniega, á fin de que durante su estancia entre nosotros puedan los forasteros conocer la vida alavesa en todas sus manifestaciones.

MIGUEL DE LOS ARQUILLOS

Entre aristócratas

Drama en un vagón

POR TELEFONO

3'40 t.

Comunican de Viena que á la llegada de un tren á la estación del Mediodía, se descubrió el miércoles el cadáver de una señora joven, que yacía en un vagón de primera.

A su lado veíase tendido un caballero expirante, que murió enseguida.

Se les encontraron cartas, en que manifestaban su intención de suicidarse.

Los protagonistas del trágico suceso son la condesa Alicia Albarti d' Enno y el barón Ladislao Kuerthi, pertenecientes ambos á la alta nobleza vienesa.

La causa del doble suicidio ha sido la oposición de la familia de la condesa á que ésta contrajese matrimonio con el barón, oposición fundada en la diferencia de edades.

El resurgir de la Rioja

Las fiestas de Laguardia

LA PRIMERA PIEDRA DEL NUEVO HOSPITAL

Este año tendrán excepcional importancia las fiestas que celebrará esta importante villa alavesa del 23 al 26 del actual, por figurar entre sus festejos el solemne acto de colocar la primera piedra del Hospital que don Casimiro Pando-Argüelles como poderdante de doña Leonor Rambaud y Moyano, viuda de Udaeta, construirá en aquella población, resolviendo así un problema pavoroso que preocupaba hondamente á toda la Rioja.

Laguardia se vestirá mañana de gala para recibir á sus bienhechores y echará como vulgarmente se dice la casa por la ventana, deshaciéndose en elogios con quien va á dotarles de un establecimiento benéfico modelo, dotado de todos los medios que la ciencia y la higiene modernas aconsejan.

Será el día de mañana una fecha que no se borrará facilmente de la memoria de los riojanos.

Un dia de júbilo y contento que se exteriorizará con el estallido de los cohetes y bombas, con el flamear de las percalinas, con el entusiasmo desbordante de un pueblo agradecido, que abrumará á obsequios á su generoso protector.

En el acto de mañana tomarán parte todas las autoridades de la villa y representantes de los pueblos.

Revestirá una importancia desusada, como comiezo de una era de esperanzas.

La Rioja alavesa tan rica y floreciente ayer como decaida hoy por los azotes del infortunio, digna es de que se la ayude en su obra de regeneración.

Todo cuanto se haga en este sentido merecerá el aplauso de los buenos alaveses, porque el resurgir de la Rioja á todos interesa, aquende y allende la sierra que la separa de la capital.

■

El 9 de octubre de 1911 apareció en los periódicos locales un suelto que decía así:

Sábese de muy buen origen que á expensas de la distinguida dama argentina, doña Leonor Rambaud y Moyano, se vá á construir un Hospital en uno de los Ayuntamientos de esta provincia el cual no se designado todavía, donde el pobre desvalido reciba el bálsamo de la caridad cristiana y encuentre seguro refugio para combatir sus dolencias.

No es esta la única obra benéfica que, para conmemorar el recuerdo de su finado esposo, don Raimundo de Udaeta y Arechabala, ha realizado la generosa dama americana, pues aun está reciente la fecha en que tuvo ocasión la inauguración en Añés, lugar en que vió la luz primera aquel ilustre alavés, la inauguración de la Escuela é Iglesias construida y restauradas respectivamente por cuenta de la expresada señora, siendo cuantiosos los donativos de ganado y máquinas agrícolas que en estos tres últimos años ha distribuido su digno representante, el señor don Casimiro Pando-Argüelles, entre los labradores necesitados de aquel valle.

Referido Hospital que según hemos oido ha de corresponder á la esplendidez de la donante, se pretende edificar en aquel Ayuntamiento que ofreciendo mayores facilidades y simpatías, carezca de otros establecimientos de identica naturaleza, sujetándose su edificación á las modernas prácticas de higiene y buena construcción y su sostenimiento correrá á cargo de los bienes de institución y de las limosnas que se recauden de las personas caritativas.

Plácemes bien merecidos se debe á la señora Rambaud por su desinteresado cuan beneficioso proceder, digno de encontrar imitadores entre las clases favorecidas, cuya señora, residiendo en tan remotas tierras, se desprende de gran parte de su fortuna para dejar grata memoria en el país donde naciera su amado esposo, ejerciendo el bien y prodigando las obras de caridad.

■

Este anuncio sirvió para que los pueblos que carecían de un establecimiento benéfico, refugio de enfermos pobres, acudiesen al señor Pando-Argüelles bien representados por sus ayuntamientos ó por otras entidades ó particulares, recabando para ellos la dotación del hospital.

Recordamos que entre otros pueblos lo solicitaron Amurrio, Urcabustaiz y Laguardia.

El señor Pando-Argüelles fijó el plazo de admisión de instancias de Octubre á Diciembre de dicho año 1911, y una vez expirado comenzó á estudiar las necesidades de los pueblos solicitantes, con el fin de beneficiar con la construcción del Hospital al mas necesitado.

En marzo de 1912 vino á Vitoria una comisión de Laguardia formada de personas prestigiosas, á presentar una instancia al señor Pando Arguelles, en la que, y despues de señalar las necesidades de la villa y la falta de protección oficial, se hacían ofrecimientos para el caso de que el señor Pando Argüelles como representante de la señora viuda de Udaeta, se decidiera por dotar á dicha villa de un hospital.

Y el señor Pando escuchó con benevolencia á sus visitantes, ofreciendo interesarse por sus demandas y estudiar el asunto detenidamente, como lo hizo, y para completar su información sobre la situación precaria de la villa y el desamparo en que yacia su Hospital, sin apenas recursos para el sostenimiento de los enfermos, el 21 de Abril, el señor Pando hizo un viaje á Laguardia, siendo recibido por el pueblo en masa que le tributó una acogida cariñosa y entusiástica.

■

No recordaremos ahora los cuadros de miseria que el señor Pando vió en Laguardia visitando á las familias pobres; pero si diremos que de su viaje á la Rioja vino á Vitoria el poderdante de la señora de Rambaud, viuda de Udaeta, vivamente impresionado.

En días sucesivos, hasta el 29 del mismo mes, el señor Pando visitó los pueblos que habían solicitado la construcción del hospital, estudiando sobre el terreno las necesidades antes de resolver en definitiva sobre el punto donde habia de construir dicho establecimiento benéfico.

Y tras un estudio concienzudo, decidióse el señor Pando, á fines de abril á favor de la Rioja, dando la grata nueva de que el hospital se levantaría en Laguardia.

El día que se recibió la noticia en esta villa, hubo una explosión de entusiasmo. Las músicas recorrieron las calles, se engalanó el pueblo con colgaduras y se lanzaron al aire cohetes, pregoneros de la alegría que inundaba los corazones, agradecidos de los hijos de la Rioja.

Mañana es el día señalado para colocar la primera piedra del Hospital.

Van á comenzar las obras del benéfico establecimiento, y al ver que los proyectos acariciados se llevan á ejecución, la Rioja en masa se apresta á festejar esta fecha señaladísima en su historia.

■

Creemos oportuno dar á conocer algunos datos biográficos de la magnánima señora de Rambaud, que tan pródiga se muestra con el desvalido.

Doña Leonor Rambaud y Moyano, viuda de Udaeta, una virtuosa dama argentina que cuenta 85 años de edad.

Es natural de Yucuman, provincia de Corrientes, República Argentina.

Dedicó su vida á practicar el bien, y buenas pruebas de ello tenemos los alaveses.

En el valle de Ayala el nombre de la señora de Rambaud se pronuncia con respeto.

Cuatro años consecutivos ha distribuido entre los labradores necesitados aperos de labranza, maquinaria agrícola, yuntas de labor.

En Añés, donde nació su esposo don Raimundo Udaeta, ha restaurado la Iglesia y levantado de nueva planta la Escuela modelo.

Ahora va á construirse, á sus espensas, el Hospital de Laguardia

Todas estas obras benéficas, realizalas la señora de Rambaud voluntariamente, como homenaje á la memoria de su amado esposo.

Don Raimundo Udaeta falleció á los 94 años en Málaga, siendo trasladado su cadáver á la república argentina.

Era alavés, nació en Añés donda pasó sus primeros años, trasladándose después á América donde logró una fortuna con su honrado trabajo.

Su firma era una firmísima garantia en América y Europa.

Conoció en la Argentina á doña Leonor Rambaud, y casó con esta distinguida dama.

El matrimonio Udaeta vivió en Vitoria hace algunos años residiendo en la calle del Sur hotel que hoy ocupa el señor Verástegui.

Luego se trasladó el matrimonio á Málaga, donde sorprendió la muerte al señor Udaeta.

■

Ya sabe la Rioja quienes son sus bienhechores.

La señora de Rambaud nombró representante suyo, con amplísimos poderes al exdiputado provincial don Casimiro Pando-Argüelles para que llevara á la práctica sus planes caritativos.

No puso limitación alguna para la obra altruista que le encomendaba.

La señora de Rambaud, quiere honrar la memoria de su finado esposo, haciendo obras meritorias á los ojos de Dios, y se ha fijado principalmente en Alava, porque alavés era su amado esposo.

El decidirse el señor Pando-Argüelles por la Rioja, para establecer en Laguardia el Hospital cuyas obras comenzarán mañana, ha sido por seguir su lema de hacer el bien por el bien, atendiendo las apremiantes necesidades de la Rioja, decaida hoy por la honda crisis agrícola porque atraviesa.

Hay que reconocer el celo é interés que en este asunto de vital importancia para Laguardia, ha desplegado el vicepresidente de la Diputación don Justino Miguelez, que fué el que dió los primeros pasos cerca del señor Pando-Argüelles, para que se decidiera á construir el Hospital en aquella villa.

En San Vicente

LA FIESTA DE SAN LUIS

Estamos en víspera del gran dia elegido por la *Congregación Mariana* de Vitoria para honrar la fiesta de su Angélico Copatrono San Luis Gonzaga.

Los distinguidos jóvenes que forman la Directiva de esa Congregación no se dan punto de reposo en los preparativos para la fiesta de mañana,

Ya dimos cuenta en el número de anteanoche de todos los actos religiosos que tendrán lugar en San Vicente y si á todos los que organiza la Congregación saben imprimir los jóvenes una brillantez admirable, los de mañana lo serán con seguridad muchísimo mas solemnes.

El Santo Padre ha querido confortar á los jóvenes y á cuantos honren con su asistencia las fiestas de la Congregación, enviando su *Bendición*; así, pues, en nombre del Romano Pontífice la dará, en la función de la tarde, el muy ilustre señor doctor don Demetrio Ripalda, director de la *Congregación Mariana*.

Después de recibida esta gracia extraordinaria, saldrá la procesión por las calles de Vitoria.

Las personas católicas que habitan en calle por donde la procesión ha de pasar, prestarán un señalado favor á la *Congregación Mariana* si engalanan los balcones para mayor solemnidad del acto.

Solo un pesar tienen los congregantes marianos; que no se hayan terminado las obras de restauración de su capilla, á causa de la huelga de pintores.

Pero no les faltan alientos para organizar fiestas especiales el día en que se inaugure la capilla. Entonces, como siempre, celebrarán actos de resonancia.

■

Nosotros que somos admiradores de esos valientes jóvenes, les enviamos nuestra felicitación más entusiasta, porque creemos el hacerlo un deber de justicia.

En el número próximo reseñaremos las fiestas que mañana celebrarán en San Vicente.

UN NAUFRAGIO

POR TELEFONO

3'40 tarde

Comunican de Brest que el navío «Emile», que se dirigía de Dunkerque á Brest ha naufragado frente á Guernerey.

La tripulación compuesta de 14 hombres, ha sido recogida por el vapor «Saint-Thomas», de la matrícula del Havre, que la ha conducido á Brest.

La eleccion presidencial en los Estados Unidos

POR TELÉFONO

3'40 tarde.

Comunican de Chicago que, en la reunión de la Convención republicana verificada el dia 22 en aquella ciudad, los partidarios de Mr. Roosevelt, hicieron obstrucción después de elección de un partidario de Mr. Taft para paesidente una comisión en los alrededores del local en que se celebró la reunión, estacionose numerosísimo público. Se han producido algunos disturbios.

Barcelona al día

POR TELÉFONO

3'40 tarde.

Las Mancomunidades

El domingo es esperado en Barcelona, el diputado á cortes don Pedro Coromines á quien preparan sus correligionarios un entusiasta recibimiento, con motivo de la participación que ha tenido en la redacción de las nuevas bases sobre Mancomunidades.

Mitin suspendido

El mitin de propaganda radical que el domingo próximo había de verificarse en Lérida, con asistencia del jefe del partido y de varios diputados de la minoría del mismo, se ha aplazado hasta el día 30, por enfermedad de la señora esposa del señor Lerroux.

Peregrinación

Ayer cumplimentaron al prelado doctor Laguardia, nutridas comisiones de las peregrinaciones de Valencia, Palencia y Salamanca, que se encuentran en dicha capital, de paso para el Pilar, Roma y Lourdes.

Los peregrinos valencianos, son en número de 400, yendo presididos, por un delegado del arzobispo de Valencia.

El doctor Laguardia, les dispensó cariñosa acogida, anunciando que saldrá con los que se dirigen á Lourdes.

Los conservadores

La comisión de propaganda del Centro Monárquico Conservador de esta capital tiene casi ultimados los detalles del certamen literario político que tiene en preparación y de la velada necrológica á la memoria del gran Menéndez y Pelayo, cuya fecha no está determinada aún.

Probablemente esta velada se celebrará en el Paraninfo de la Universidad y á ella prestará su cooperación el ilustre actor don Fernando Díaz de Mendoza.

Entre mujeres

CAUSA POR LESIONES

El juicio de hoy

Esta mañana, á las once, se ha visto ante el Tribunal de Derecho la causa seguida contra Pantaleona Bermúdez por el delito de lesiones.

Preside el tribunal don Vicente Castro Matos y le acompañan los magistrados señores Gonzalez Rothwos y Ayala.

Representa al ministerio fiscal don Nilo García de Paredes y defiende á la procesada don Pedro Echeverría.

Hecho de autos

El Fiscal relata el hecho en la forma siguiente:

Sobre las once de la mañana del día 1.º de Diciembre próximo pasado, encontrándose disputando en el portal de la casa número 27 de la calle de los Hornos, del pueblo de Elvillar, la procesada Pantaleona Bermúdez García, Victoriana Serrano Santiago, Aurea Izquierdo González, Felicia Tejada Fernández y Juana García Albaina, acerca de si la segunda había ó no hablado de una hija de la Aurea, cosa que aquella negaba, y que Juana García afirmaba, de pronto y sin que hubiera mediado provocación de ninguna clase, se abalanzó sobre la Victoriana Serrrano la procesada, Pantaleona Bermudez, dándola de golpes y arrojándola al suelo, produciéndola con tales actos una herida vertical, detrás de la oreja izquierda, de forma lineal, de un centímetro de longitud, con separación de los bordes é interesando todo el cuero cabelludo, y en la región glútea y últimas costillas del lado izquierdo grandes conthsiones, habiendo sido curada de tales lesión y contusiones la Victorina, sin quedarla defecto ni deformidad, el día 23 del mismo Diciembre, desde cuya fecha pudo dedicarse á sus recepciones habituales.

El hecho constituye un delito de lesiones menos graves, previsto y castigado en el artículo 433 del Código penal. De este delito es autora la procesada, por haber tomado parte directa y material en la ejecución del mismo. Procede imponerle dos meses y un dia de arresto mayor, accesorias correspondientes compatibles con su sexo y costas. Deberá además, satisfacer á Victoriana Serrano 46 pesetas de indemnización.

La defensa no está conforme y solicita la libre absolución de su defendida, sin imponerle el pago de indemnización alguna.

Declaración de la procesada

Pantaleona hace un pintoresco relato de los chismes y cuentos en que pasaban el rato las vecinas de Elvillar.

Niega su autora del delito que se le imputa. Dice que solamente intentó separar á la Victoriana García y á Juana García, madre de la procesada, que tenía en los brazos un hijo de ésta.

Prueba testifical

Victoriana Serrano, dice que la procesada la agredió por detrás, de improviso. El relato es sumamente regocijado, tanto que hace reir á la misma procesada.

La declaración de Aurea Izquierdo es favorable á la procesada. Incurre en algunas contradicciones, por lo que, á petición del fiscal, se lee la declaración que la testigo prestó en el sumario.

Felicia Tejada, no sabe cómo ocurrió la agresión.

La acusación y la defensa renuncian la testigo Juana García, teniendo en cuenta el parentesco que la liga á la procesada.

Conclusiones definitivas

Ambas partes dan por reproducida la prueba documental y sostienen sus conclusiones provisionales, elevándolas á definitivas.

Los informes

El señor García de Paredes pronuncia un razonado discurso, deduciendo la culpabilidad de la procesada.

Reproduce la petición de pena que hizo en sus conclusiones provisionales, elevadas á definitivas.

La defensa niega la culpabilidad de su defendida y reproduce tambien la petición de pena que ya tiene hecha.

La procesada rectifica algunos extremos de la declaración de Victoriana Serrano y el juicio queda concluso para sentencia.

Los franceses en Marruecos

POR TELÉFONO

3'40 t.

Ataque á Sefrú

El general Gourand ha acampado, con su columna, en Duck-Helia, desde donde ha enviado emisarios indígenas á las tribus. Estas, sin embargo, no han cesado en su agitación.

El dia 15 fué atacado Sefrú por los contingentes de Sidi-Raha. Los franceses tienen 6 muertos y 27 heridos.

Los moros fueron dispersados y experimentaron numerosas pérdidas.

La situación en Marrakesch

La situación en Marrakesch se ha agravado. á causa del regreso del kaid Mr. Tongui.

Te teme un conflicto entre este kaid y Thami-Glani.

Ministerio de Cultura 2010

Información política

POR TELÉFONO

4 tarde.

Visita á palacio

El jefe del gobierno señor Canalejas y el ministro de Hacienda señor Navarrorreverter estuvieron esta mañana, á primera hora en palacio, despachando con el rey.

Ultimado el despacho ambos ministros hablaron con el monarca de los asuntos de más actualidad.

Lo qce dice Navarrorreverter

Al salir del regio alcazar el ministro de Hacienda fué abordado por un grupo de periodistas.

El señor Navarrorreverter dijo á los representantes de la prensa que había hablado á don Alfonso de la discusión de los actuales presupuestos y de la recaudación del tesoro en el presente mes cosas por las que tanto se interesa el monarca.

El ministro de Hacienda desmintió que estuviera disgustado con ninguno de sus compañeros de gabinete, añadiendo que cuantos rumores han circulado respecto á este asunto, carecen en absoluto de verosimilitud.

Moret disgustado

El expresidente del Consejo de ministros señor Moret, ha sido hoy muy visitado, con motivo del discurso que ayer pronunció en el Congreso.

Han circulado rumores de que el señor Moret se halla disgustado, por creer que su discurso lo tomó en broma el señor Canalejas.

Otro disgustado

El vicepresidente de la alta Cámara general Ochando, dícese que ha presentado la dimisión de su alto cargo y se susurra que esta decisión la ha adoptado el general Ochando disgustado porque el Gobierno no se ha preocupado de él al hacerse la combinación de altos cargos.

¿Que hará Navarro-Reverter?

En los círculos políticos han sido comenladísimos ciertos rumores respecto á ciertas decisiones del Ministro de Hacienda señor Navarro-Reverter.

Deciase que el ministro de Hacienda apoyado por varios amigos incondicionales, realizará un acto de resonancia para abandonar inmediatamente despues el poder.

Lo que dice "El Liberal,,

Algo de esto insinua hoy «El Liberal» en su artículo político.

El Mencionado periódico dice que pese á quien pesare, y por encima de todo no llegará á discutirse la ley del Banco.

El rey á San Sebastian

Se han dado las oportunas órdenes para que salga esta noche, á las ocho, para San Sebastian el rey don Alfonso.

El monarca permanecera en la capital de Guipúzcoa el domingo y lunes regresando el martes á Madrid.

A la Granja

Definitivamente marcharán las reinas á la Granja en su viaje de verano, del, 27 al 28 del actual.

De festejos

Nos hemos avistado esta tarde con el activo presidente de la comisión de festejos don José Arámburu, quien contestando á nuestras preguntas, nos ha manifestado que es probable realice algunos vuelos en esta población el intrépido aviador Vedrines, pues como dicho aviador tomará parte en las fiestas de Pamplona y Bilbao, el señor Arámburu considera factible el traerlo á esta población para que realiza alguna ascención.

Para ello el señor Arámburu está dispuesto á hacer un viaje á la capital navarra para hablar personalmente con Vedrines y á ser posible ultimar contrato con él.

Mucho celebraremos que el éxito corone los esfuerzos del señor Arámburu.

Le hemos interrogado también sobre las corridas de toros: y aunque en concreto nada nos ha dicho, hemos sacado la impresión de que en las próximas fiestas, han de tomarparte, diestros de los que figuran en primera fila de lo que no hay para que decir, nos congratulamos.

Una visita al Colegio de Santa María

Por fin, hemos logrado de nuestras queridas familias gozando el tan anhelado descanso, en el sosiego del hogar cuya imagen, en tan repetidas ocasiones durante nuestros estudios se alzaba en nuestras juveniles cabezas, animan al trabajo nuestros amantes pechos.

Y en algo hay que pasar estos primeros días para que no sea penosa la transición de la vida agitada de la escuela ó de la academia á la sosegada de la familia; y como con un apretado abrazo se satisfacen los afectuosos impulsos que le llevan á uno hacia los suyos, y como además, por desgracia, nuestro querido Vitoria no suele reservar cada año alguna sorpresa á nuestra legítima curiosidad, cada cual busca su distracción donde puede.

Yo la fuí á buscar al colegio, á mi colegio. Cosa rara, todo lo que alli sucede, me interesa. Leo con agrado el boletín de los antiguos, que constituyen una asociación á la oual me honra pertenecer. Los nombres de los alumnos actuales ya no suenan á mi oido, y sin embargo recorría con satisfacción las columnas de un periódico local que con acierto iba trascribiendo los nombres de los alumnos examinados.

Ayer me personé en el Colegio para pagar mi tributo de agradecimiento á los dignos profesores quienes por su parte me díspensaron una cordial acogida. Como es natural se habló de todo y en particular de la cuestión del día, de los exámenes.

A mi parecer, satisfechos pueden estar los profesores del Colegio por los resultados obtenidos, como recompensa de sus sostenidos esfuerzos, y yo me siento orgulloso al ver que mi Colegio sigue la tradición de trabajo y de triunfo y que sus alumnos marchan sobre las huellas que les dejáramos.

338 es el número de exámenes á que se prepararon los alumnos en el curso 1911-1912 obteniendo 70 la calificación sobresaliente, y 119 la de notable. 138 aprobaban y 6 tan solo cargaban con la verdencha cucurbitacea, quedándose 6 para los exámenes de septiembre. Si bien recuerdo el número de matrículas deben ser 11.

Además, 15 alumnos se presentaban estos días al título de bachiller, llegando todos ellos á feliz término, con diez sobresalientes, cinco en letras y cinco en ciencias. Los agraciados por la fortuna son, con ambos sobresalientes: don Pedro Cerrada, de Vitoria; don Luis Ortiz de Zárate, de Villarreal (Alava); don Francisco Zubia. de Oñate (Guipúzcoa); con sobresaliente en letras: don Odón Apráiz, de Vitoria; don José Fernandez, de Vitoria; con sobresaliente en ciencias: don José Luis Zumárraga, de Vitoria y don José María Aguirre, de Mondragón (Guipúzcoa).

Reciban los alumnos que tanto honran á su Colegio la más cordial enhorabuena, recíbanla en particular los nuevos Bachilleres y más aún los dignos profesores que con tanto anhelo se desvelan para formar una juventud digna de sus familias, de su religión y de su patria.

UN ANTIGUO ALUMNO

Por la agricultura

Los concursos de la Diputación

Esta mañana se ha reunido en la Diputación la Junta que entiende en la organización de los concursos agricolas y de ganadería que anualmente se celebran para el fomento de esta granjería en Alava.

La reunión ha revestido importancia, acordándose en ella que se lleven á efecto los concursos con las bases que apruebe la Diputación.

Como saben nuestros lectores, para estos concursos se crean premios en metálico que sirvan de estímulo entre los labradores y ganaderos.

En su día hablaremos de este asunto con alguna extensión.

LA CRUZ DE ALFONSO XII PARA EL OBISPO DE JACA

El Ayuntamiento de Jaca, en sesión celebrada el 18 del corriente, ha acordado pedir al ministro de Instrución que se le conceda la cruz de Alfonso XII al Obispo, don Antolín López Peláez

Unimos nuestro ruego al de aquel Ayuntamiento, pues el ilustre Prelado por su ilustración, sus méritos como publicista y por la labor educadora que realiza, es digno de esa recompensa.

SOCIEDAD

Los que viajan Anoche en el exprés marchó á Madrid la esposa de nuestro estimado amigo don Ramón Amelivia.

*** En el rápido de anoche llegó á ésta, procedente de Bilbao, nuestro estimado amigo don Amancio Gómez.

*** Ha salido esta tarde para Salvatierra el respetable presbítero don Francisco Ircio, secretario del Seminario Conciliar de Vitoria.

*** Anoche tuvimos el gusto de saludar en esta estación, de paso para Gijón á la bellísima señorita Pilar Pandillo

*** Ha llegado de Madrid con objeto de pasar una temporada en ésta al lado de sus hijos los señores de la Portilla, la respetable señora doña Aquilina Palomino, viuda de la Portilla.

*** Ha salido con dirección á Bilbao don Jorge Ozores.

*** A Nanclares ha marchado don José Madinaveitia.

*** En el correo de esta mañana ha salido para Valladolid, donde se encuentra su señora madre, delicadamente enferma, nuestro estimado amigo don Angel L. Rasines.

*** Han marchado á Araya don Serafin Ajuria y don Adolfo Carrasco.

*** Ha llegado procedente de Pobes el reputado médico de aquella localidad don Amadeo García.

*** De Villaquiran ha regresado el acreditado industrial de esta plaza don Raimundo Zárate.

*** De Burgos ha regresado despues de haber realizado brillantes exámenes en la Normal de Maestras de aquella capital, la bella señorita Elvira Elorza con su hermana.

*** De Madrid ha llegado el empresario de toros y conocido diestro Nicanor Villa «Villita».

*** El próximo lunes son esperados en esta procedentes de Madrid, como en veranos anteriores, en su casa de Vitoria los señores de Jevenois y Manso de Zúñiga y el bravo capitán del regimiento de Alcántara don Miguel Manso de Zúñiga, recientemente ascendido por méritos de guerra.

Exámenes De Burgos ha regresado, después de haber realizado brillantes exámenes en la Normal de Maestras de aquella capital, la bellísima señorita Luisa Alonso.

Reciba por ello nuestra más efusiva enhorabuena.

*** Han sido calificados en el Conservatorio de Madrid, los trabajos de Harmonía presentados por la señorita María de las Mercedes Pozas, obteniendo la nota de sobresaliente.

Felicitamos á ella y su distinguida profesora, Maria Uriarte, por el feliz resultado de sus estudios.

Oposiciones Después de haber realizado brillantes ejercicios en las reñidas oposiciones recientemente celebradas en la Villa y Corte, para cubrir vacantes en las oficinas del Banco de España, ha obtenido plaza, con el número siete de la promoción, el estudioso joven vitoriano don Federico Zubeldia.

Nuestra enhorabuena.

EL DIA EN BILBAO

POR TELÉFONO

4 t.

El tiempo

Hoy está el día nublado, pero muy caluroso.

Las elecciones de Zamudio

La excitación que reina en Zamudio, con motivo de las elecciones que mañana han de verificarse, ha llegado á adquirir caracteres alarmantes:

El señor Verger ha visitado al gobernador para darle cuenta de la situación.

Esta mañana surgió una pequeña colisión.

El señor Novella ha prometido enviar fuerzas para evitar que se altere el orden público. La Guardia civil, se ha reconcentrado.

La lucha, como es sabido, se halla entablada entre conservadores y nacionalistas.

La colisión de esta mañana tuvo por origen el secuestro de un elector conservador llevado á cabo por los nacionalistas; el secuestrado pudo escapar refugiándose en el Círculo conservador hasta donde fué perseguido por sus adversarsos.

Al fin se calmaron los ánimos sin que por fortuna, ocurriera nada grave.

Religiosos mendicantes

Varios religiosos mendicantes han visitado al gobernador, señor Novella, para comunicarle que, habiendo de vivir conforme á los Estatutos de su Orden, del producto de las limosnas que recauden, solicitan permiso para ejercer la mendicidad, como hasta ahora lo han venido haciendo.

El señor Novella respondió que no le es posible acceder á la petición, por estar rigurosamente prohibida la mendicidad, según la Real Orden de Gobernación, y no ser él quién para establecer excepciones á lo preceptuado por la ley,

Añadió que los religiosos pueden, sin embargo, elevar su solicitud á los ministros de la Gobernación y Gracia y Justicia.

Un buque danés

El Gobernador civil ha dado traslado al Sindicato de Fomento y Cámara de Comercio de un telegrama recibido en el ministerio de Estado, anunciando que en breve visitará estas aguas un buque de guerra danés.

El señor Novella ha comunicado tal noticia á las entidades citadas por si éstas quieren preparar algunos festejos en honor de los marinos daneses.

En Francia

LA HUELGA DE NAVIEROS

POR TELEFONO

3'40 tarde.

Los contratorpederos aseguran el servicio de comunicaciones.

Comunican de Marsella que la huelga de navios prosigue sin incidentes.

Ayer mañana no pudo salir ningún buque.

Han llegado al puerto cuatro contratorpederos, con objeto de asegurar el servicio de comunicaciones con el Africa del Norte.

Proposición de arbitraje

En una reunión de huelguistas celebrada ayer en Marsella, se dió lectura de una proposición de arbitraje, suscrita por el prefecto de las Bocas del Ródano.

El prefecto pide una respuesta urgente, á fin de que el consejo de ministros pueda resolver inmediatamente.

Al acabar la reunión, una delegación de huelguistas preguntó al prefecto de qué suerte se constituirá dicho tribunal y si sus decisiones serán aplicadas á todos los puertos.

Replicó el funcionario que presenten estas preguntas por escrito para que él pueda trasmitirlas al Gobierno.

Los que llegan

Se teme que las tripulaciones de los buques que llegan al puerto de Marsella se adhieran al movimiento huelguista.

En el Havre

Ayer mañana, en la Bolsa del Trabajo del Havre, el Secretario del Sindicato de obreros navieros Mr. Delille, se ha ocupado de un incidente ocurrido á bordo del «Djibouti», y ha dicho á sus compañeros que es preciso que tales cosas no sucedan; ha aconsejado calma á los huelguistas, cuanto más que el gobierno ha tomado la iniciativa de arbitraje.

En Argel

A consecuencia de la huelga, Argel ha quedado sin comunicaciones marítimas con la metrópoli.

Se espera que puedan restablecerse por medio de los contratorpederos.

PLAZA DE TOROS

Mañana domingo y el lunes dará función á las cuatro de la tarde la compañía acrobática, mímica y fantástica que dirije don Jacinto Romero.

He aquí la lista del personal: señorita Dabia, con sus perros amaestrados equilibristas; Mr. Marqués, con sus ejercicios sobre el «blandech volant»; señorita Alcalde, ejercicios de «veloz sieman»; el gran Romero, aeropedestre que termina con su viaje en carrousel humano; señorita Canalda, trabajos de magia fantastica; don Eduardo Romero, ejercicios de gran precisión sobre los dos puentes; señor Romero, equilibrista; «Les Oremos», excéntricos populares y clowns y Mr. Eugeni ejecutará el salto de la muerte montado sobre su resistente y pesada bicicleta.

Precio para cada una de las funciones. —Palcos sin entradas, 6 pesetas.—Sillas de pista con entrada, 1'50.—Balconcillos de gradas de sombra con entrada, 1'25. —Tendidos y gradas sin distinción 0'55. —Militares sin graduación y niños menores de ocho años, 0'30.

El domingo, de diez á once de la mañana, estarán abiertas las puertas de la plaza para el público que guste pasar á ver los aparatos.

GRAVE INCIDENTE

POR TELEFONO

3'40 t.

En Tanger

Se ha recibido un despacho de Tanger diciendo que al celebrarse el acto de pedir juramento de fidelidad á Francia, á los soldado marroquís, treinta de ellos se negaron á ello.

Los que se negaron huyeron precipitadamente, refugiándose en la misión católica española.

La policía francesa persiguió á los fugitivos, intentando apoderarse de ellos, pero lo impidieron dos guardias de la policía del tabor español.

Este grave incidente está siendo comentadísimo.

Peregrinación Diocesana á Nuestra Sra. de Lourdes

Dias 7, 8 y 9 de Julio

Esta Junta, que ha visto colmadas sus aspiraciones, con la brillante y nutrida inscripción obtenida, gracias al celo y entusiasmo que, movidos por su devoción á la milagrosa Virgen de Lourdes, despliegan por el mejor éxito de la obra, los muchos y buenos amigos con que cuenta en la Diócesis, sentíase apenada, de que por ocupaciones inherentes á su elevado ministerio, no pudiere presidir nuestro amado Prelado Diocesano, esta hermosa peregrinación, que al igual del pasado año constará de siete trenes, de los que como antes se tiene anunciado, saldrán dos, el 7 de julio y cinco, el día 8; más la Santísima Virgen que escudriña los corazones, y sabe los fines é intenciones que persiguen los que se ocupan en organizar esta piadosa manifestación, que como bien sabe Ella, son el de propagar y fomentar en el pueblo su salvadora devoción, se ha encargado de disipar este pesar, disponiendo de modo providencial, que uno de los Prelados más distinguidos y por ello más perseguidos de la vecina Nación portuguesa, el ilustrísimo señor Obispo de Beja, se enterase de esta peregrinación y ofreciese expontáneamente sus servicios, lo cual ha llenado de satisfacción á esta Junta, que se ha apresurado á aceptar, con gracias, tan deseada oferta.

Por ello, tiene el mayor gusto en hacer saber, que el indicado Ministro del Señor, presidirá todos los actos y celebrará de Pontifical el día 9, contando para ello con el beneplácito del señor Delegado de la peregrinación el señor Arcipreste de San Sebastián, don Martín Lorenzo Urizar.

San Sebastián 21 de Junio de 1912.—*La Junta organizadora.*

Sin perjuicio de la segunda circular que se publicará muy en breve con el horario completo de los siete trenes de la Peregrinación, la Junta cree conveniente anticiparse á aquella anunciando á los peregrinos alaveses que el tren especial de Vitoria titulado Nuestra Señora de Estíbaliz, saldrá de la Capital alavesa el dia 8 de Julio sobre las cinco de la mañana para llegar á Lourdes á las 5 30 de la tarde y que, de vuelta de Lourdes saldrá á las 9'30 de la noche del dia 9 para llegar á Vitoria sobre las 7 de la mañana del dia 10.

Despedida del General Aguilar

Con motivo de la entrega del mando por pasar á la Sección de Reserva, ha publicado el Excmo. señor Capitán general don Manuel Aguilar, la orden general siguiente:

«Orden general del dia 17 de Junio de 1912 en Burgos.

Soldados de la sexta región; Sujeto á la Ley inexorable del tiempo, me veo obligado á entregar el mando de esta región con la que estaba totalmente identificado y constituía mi entusiasmo y mis anhelos.

No dudo en afirmar rotundamente, que este momento es el más culminante y triste de mi vida de soldado, por el solo hecho de separarme materialmente de vosotros: digo materialmente, puesto que en mi mente perdurará durante mi vida este recuerdo y será el bálsamo que mitigue mis pesares.

Al dirigiros por última vez la palabra no he de hacerlo en lenguaje elevado y florido, he de emplear el estilo sencillo, franco, sincero, propio del momento y del género.

Siendo el mayor orgullo por haber tenido la honra de mandar esta región muy cerca de seis años, en cuyas banderas y estandartes se leen bordados, los nombres de los hechos más gloriosos realizados por vuestros antepasados y que han merecido los honores de la inmortalidad.

Aquellos bravos soldados que los verifiquen son vuestro linaje, vuestra estirpe, y por lo tanto sus hazañas constituyen los cuarteles de vuestros blasones y la ejecutoria de vuestra nobleza.

Estos simbolizan el carácter de la raza española, altiva, valiente, noble, siempre heróica y jamás abatida, cuya historia es la síntesis y el epílogo de la historia del mundo.

En otro orden de consideraciones, me envanece haber sido vuestro Capitán General por el comportamiento ejemplar; por la conducta intachable observada; por la disciplina y alto espíritu militar que siempre habéis revelado. Por este noble proceder hago pública la satisfacción y os dedico las más justas alabanzas, no obstante de haberlo hecho en cuantas ocasiones se me presentaron.

En la vida de guarnición, tan pesada y mas enervante que la de campaña, probasteis la mayor exactitud y desvelo en el servicio. Habéis trabajado sin descanso para adquirir una sólida instrucción, elemento indispensable en el combate moderno. La instrucción, unida al valor y disciplina, son los elementos que integran la victoria.

En las circunstancias extraordinarias porque ha pasado parte del territorio de la Región, con motivo de las importantes huelgas de Vizcaya, siempre sufridos, siempre serenos, habéis sido respetados por ambos bandos, y unos y otros confiaron su causa á la justicia, á la prudencia y á la magnanimidad del Ejército.

Obrando con la firmeza y la prudencia que caracterizan á lo valientes y que siempre se albergan en el noble pecho de los soldados españoles, solucionasteis aquel grave conflicto obrero sin derramar una sola gota de sangre y devolvisteis la tranquilidad á una Zona industriosa, trabajadora noble, honra de España; mereciendo por ello bien de la Patria y de la humanidad.

Los regimientos ó fracciones de ellos que tuvieron la suerte de ir á la campaña de Melilla, dieron pruebas señaladas de valor disciplina é instrucción: dejando bien puesto el honor de las Armas y el nombre del cuerpo.

A todos os felicito y abrigo la seguridad de que continuareis por el noble camino emprendido, para haceros acreedores á que la patria española confíe en vuestros esforzados brazos y sean los primeros que emplee en su defensa, si algún dia la precisara.

No dudéis un momento que desde el obscuro rincón de mi retiro seguiré con anhelo vuestras vicisitudes y ocupareis un lugar preferente en mi corazón, y cuando nuevos laureles coronen vuestra frente y nuevos triunfos añadais á vuestra historia, con entusiasmo ardiente, juvenil, gritaré: «Estos son los soldados de la 6.ª Región, loor á los valientes.»

Llegado este momento, una sola pena embargará mi ser: el no haber estado entre vosotros para compartir las fatigas y ayudaron á escalar el cielo de la gloria, que lo es de la inmortalidad.

Al despedirme y estrecharon contra mi corazón, llévome el gratísimo recuerdo de la constante y eficaz cooperación que todos los generales, jefes, oficiales y tropa me habéis prestado en el largo, y en ocasiones, difícil periodo de mi mando, y á la que debo, principalmente, el feliz resultado obtenido, y podéis quedar seguros del alto afecto y singular estimación que os profesa vuestro General,

AGUILAR.»

Muchos años perdurará en nuestro corazón el sentimiento de respeto y de afecto al tan justamente prestigiado general Aguilar, que con tanta gloria sostuvo y sostiene los lauros y el buen nombre del Ejército español.

Sírvale de verdadera satisfacción saber que esta salutación que le dirigimos, no es dictada por una mera cortesía, sino por la justísima admiración que han recabado siempre las altas dotes militares y el acendrado patriotismo de tan noble y valiente soldado, el cual, siendo al mismo tiempo un verdadero hombre de gobierno, resolvió con acierto mil veces laudable las huelgas de Bilbao y otras difíciles cuestiones de carácter social en el distrito de su mando.

Retuerto y Rodriguez

Oculista del Hospicio y Asilo

::: Gratis á los pobres :::

POSTAS 30, 2.°

HABLA CANALEJAS

POR TELÉFONO

4 tarde

Pregunta sobre las negociaciones franco-españolas. No hay tales dificultades. —De lo de Portugal.—La visita de Morote.—Las Mancomunidades.—Nada de provincias.

En su domicilio oficial de la presidencia del consejo, ha recibido esta mañana á los periodistas el jefe del gobierno señor Canalejas.

La entrevista fué de corta duración.

Comenzó diciendo don José que en la sesión que hoy se celebre en el Congreso, hará el señor Nougués una pregunta al Gobierno sobre las negociaciones franco-españolas y si en éstas han surgido dificultades

Continuó manifestando el señor Canalejas, que no podría contestar al señor Nougués, porque se verá obligado á asistir esta tarde á la sesión de la alta Cámara, pero que, en su lugar, lo haría el ministro de Estado señor García Prieto, aunque no creo que éste, se encuentre dispuesto á dar muchas explicaciones.

Agregó el Presidente del Consejo que no son ciertos los rumores circulados respecto á supuestas dificultades surgidas en el tratado franco-español.

Las negociaciones—añadió—siguen su curso normal, y tanto es asi que hay ya aprobados 16 artículos de dichas negociaciones.

***

Hablando de los sucesos de Portugal (de cuyo asunto nos ocuparemos separadamente) dijo el señor Canalejas que el Gobierno portugués habia tomado la resolución de encarcelar las Juntas revolucionarias,

***

Esta mañana—dijo don José—me ha visitado el señor Morote para leerme el dictamen sobre el pleito de las islas Canarias, y me ha dicho que la comisión que entiende en este asunto ha aprobado por unanimidad, dicho dictámen.

***

A fines de mes—siguió diciendo, comenzará á discutirse en el Congreso el proyecto de ley sobre las Mancomunidades, en cuyo proyecto está interesado este gobierno en sacarlo adelante.

***

Terminó su entrevista el presidente del consejo diciendo que de provincias no se había recibido noticia alguna.

Y dicho esto despidióse de los reporters el señor Canalejas.

Bolsa del trabajo

del Centro de Obreros Catolicos de Vitoria

Se ofrece un joven para essribiente ó cosa análoga.

Se necesita un carpintero.

Informes y antecedentes, de ocho á nueve de la noche, Cercas bajas 11.

Desórdenes en Portugal

POR TELÉFONO

3'40 tarde

La excitación de los revolucionarios.—Muy pocas noticias y lacónicas.—Las bombas estallan en la Plaza de San Pedro.—Las tropas en las calles.

Esta mañana han llegado á Madrid noticias verdaderamente alarmantes, dando cuenta de graves desórdenes ocurridos en Lisboa.

Decían los primeros despachos recibidos, que los elementos revolucionarios de Portugal encontrábanse excitadísimos con motivo de las huelgas planteadas.

El gobierno de la república, en vista del mal cariz que tomaban las cosas adoptó medidas que no han servido para evitar los criminales atentados de los revolucionarios.

***

Las noticias que llegan de Portugal son muy pocas y en extremo lacónicas.

Sin embargo se ha sabido que en la Plaza de San Pedro de Lisboa han hecho explosión dos bombas de dinamita colocadas por los revolucionarios.

Al ocurrir la explosión habia mucho público en la citada plaza, resultando dos víctimas y muchos heridos.

Asegúrase que la explosión de las bombas mató á dos personas instantáneamente, hiriendo gravemente á una de treinta.

***

El gobierno ha apresado á las Juntas revolucionarias, dando órdenes para que circulen por las calles constantemente soldados de caballería.

Las últimas noticias recibidas de Lisboa, dicen que en vista de la gravedad porque atraviesa Lisboa, el gobierno ha dispuesto que patrullen las tropas por la vía pública, de día y de noche.

Baños

Gran Hotel Pallares

EN EL PARLAMENTO

POR TELEFONO

5 tarde

Congreso

A las 3'15 abre la sesión el señor conde de Romanones.

En el banco azul Canalejas, Villanueva, Barroso, Luque, García Prieto y Navarrorreverter.

Se aprueba el acta de la anterior y se entra en el orden de ruegos y preguntas.

El señor Villanueva, de uniforme, sube á la tribuna y lee un proyecto de ley sobre ferrocarriles.

El señor Canalejas pide que se subsanen los errores que á diario aparecen en el diario de sesiones.

El señor La Cierva explana su interpelación sobre caducidad de las concesiones mineras.

El orador se extiende en diversas consideraciones, y dice que no se paga al Estado el canon que manda la ley.

El señor Villanueva reconoce la importancia y gravedad de las manifestaciones del señor La Cierva, y elogia el interés con que ha defendido á las clases obreras.

(Continúa la sesión).

Senado

A las 3'40 se abre la sesión.

Preside el señor López Muñoz.

En el banco azul el ministro de Instrucción Pública señor Alba.

Se aprueba el acto y se entra en el orden del día.

Se aprueba el reparto de parcelas hecho en Ceuta.

Comienza á discutirse la proposición de Ley del señor Loigorri sobre la jubilación de los jefes y oficiales del Ejército.

Se autoriza la concesión del bronce necesario para la construcción de una estatua al señor Saavedra en Tarragona.

(Continúa la sesión).

Bolsa de Madrid

VALORES COTIZADOS	Cotización del día
Interior 4 por 100 al contado	85'20
Idem 4 por 100 fin de mes	85'25
Amortizable 5 por 100	101'25
Idem 4 por 100	94'00
Acciones Banco España	454'00
Idem Compañía Arrendataria de Tabacos	297'50
Idem Sociedad General Azucarera Española preferentes	42'00
Idem, idem, ordinarias	00'00
Acciones Banco Español del Río la Plata	477'00
Banco Centro de Méjico	000'00
Nortes	000'00
Cambio sobre París cheque	105'50
Idem sobre Londres cheque	26'64
Obligaciones Azucarera	00'00

Peregrinación logroñesa

Dice *El Correo del Norte:*

Ayer, á las seis de la tarde, llegaba procedente de Lourdes, la peregrinación de la diócesis de Calahorra.

Los peregrinos recorrieron nuestras calles y paseos, permaneciendo hasta la madrugada en el templo del Buen Pastor.

A las tres de la mañana, continuaron, en tren especial, el regreso á sus hogares.

El tren de peregrinos ha pasado por Vitoria á las seis de la mañana.

En los 40 minutos que el tren estuvo detenido en la estación, los peregrinos, entre los que figuraban muchos sacerdotes, se desparramaron por la ciudad, entreteniéndose en ver las obras de la nueva Catedral y los paseos.

Ministerio de Cultura 2010

DIA RELIGIOSO

En Arechavaleta

El vecindario de dicho pueblo celebrará la fiesta de su titular San Juan Bautista en los días 23 y 24 del corriente mes.

El domingo 23 á las nueve, se cantará solemne misa por los aficionados del pueblo. Por la tarde á las seis, vísperas solemnes, y después del Santo Rosario se hará la instalación de la imagen del Perpetuo Socorro como recuerdo de la Santa Misión recientemente realizada por el reverendo padre Paulino, redentorista, quien dirigirá una plática para exhortar á los fieles la devoción á la Santísima Virgen, dándose á adorar la reliquia del Santo.

El 24 á las diez, expuesto el Santísimo Sacramento, solemne misa y predicará el mismo Padre, dándose al final la bendición de Su Divina Majestad y adoración de la reliquia.

En San Vicente

La Congregación de la Inmaculada y San Luis Gonzaga celebrará el domingo los siguientes cultos:

Comunión general.—A las siete y media se celebrará la Santa Misa en el Altar Mayor, dándose en ella la Sagrada Comunión.

Admisión de Congregantes.—Después de la Comunión serán recibidos en la *Congregación Mariana*, por el señor Director, los jóvenes que previamente convoque el señor Instructor de Aspirantes.

Función solemne.—Comenzará á las diez y durante ella estará de manifiesto Su Divina Majestad. Oficiará el muy ilustre señor doctor don Pedro Menchaca, canónigo de la Santa Iglesia Catedral de Vitoria, y del panegírico de San Luis se ha encargado el reverendo padre Raimundo Olavide, S. J.

Por la tarde.—A las cinco: Rosario, motete á San Luis, breve plática por el padre Olavide y Bendición Papal benignamente concedida por nuestro amantísimo Padre Pío X, á instancias de nuestro celoso Vice-director en la visita que como director espiritual de la última Peregrinación española hizo al Santo Padre.

Parroquia de la S. I. Catedral

Mañana dará comienzo, en la función de la tarde, el octavario en forma de Ejercicior espirituales, conforme lo desea Su Santidad.

En Santa Lucía

Desde el lunes 24 del corriente festividad de San Juan Bautista, darán principio las misas que se celebrarán en la Ermita de Santa Lucía durante los meses de Julio, Agosto y Septiembre todos los domingos y días festivos á las ocho.

En San Pedro

Mañana celebrará sus cultos acostumbrados la Corte de María, predicando en el ejercio de la tarde don Florentino Bastida.

Bazar y Sastrería de Ibarra

29 Plaza Nueva 29

El dueño de este acreditado establecimiento acaba de hacer una importantísima compra consistente en todas las existencias que tenía una de las mejores fábricas de Sabadell en género fino, (incogible) materia inglesa colores sólidos pudiendo venderlos con un 10 por 100 más barato que el coste de fábrica.

Géneros superiores desde 7 pesetas el metro. 8—8

NOTICIAS

Se advierte á todos los peregrinos al Santuario de Nuestra Señora de Aránzazu, que mañana domingo á las dos y media en punto será la salida de la estación del Anglo-Vasco-Navarro.

Nada más hermoso que recrearse oyendo cantar á LA GOYA en discos «GRAMOPHONE». Para el veraneo llevar un «GRAMOPHONE-GRAMOLA» sin bocina, que les reproduce admirablemente. Oidlo en casa de los Agentes de la Compañía Francesa del «GRAMOPHONE». 3—1

Hoy á las siete y media se reunirá en el Ayuntamiento la comisión de Hacienda.

Mañana oirán misa las tropas de esta guarnición en sus respectivos cuarteles.

La Salud devuelta sin medicinas. La REVALENTA DU BARRY DE LONDRES cura las digestiones laboriosas (dispepsias) gastritis, gastralgias, acedías, pituitas, náuseas, vómitos, estreñimientos, diarreas, diosenteria, cólicos, ahogos, opresión, diabetes, debilidad (anemia), y todos los desórdenes del hígado, riñones é intestinos. Doce años en los hospitales de Inglaterra desde 60 años. Según el eminente analista, Dr. Griffiths, en su informe publicado en la *Medical-Gazette*, es «un alimento perfecto para los enfermos como para los niños más delicados». (En casa de todos los mejores boticarios y ultramarinos).

Por haber pasado á la reserva el capitán general de esta región don Manuel Aguilar y Diosdado, se ha hecho cargo del mando de la misma el general de la undécima división don Alberto María de Borbón y Castelví y del despacho el de igual categoría don Laureano Sauz y Peray, marqués de San Juan de Puerto Rico.

Programa de las obras que ejecutará mañana domingo la Banda de Santa Cecilia, de 12 á 1 en el Paseo de la Florida.

1.º «Bohemios» pasodoble.—Vives.
2.º «Gaveta rosa» (1.ª vez).—Bresles.
3.º «El Profeta» fantasía.—Meyerbeer.
4.º «Ideal» vals.—Balart.

EL FERINOL, cura la tos ferina bronquitis y toses rebeldes de los catarros agudos y crónicos.

Por disposición de la Junta directiva del Centro de vacunación y revacunación y de acuerdo con las autoridades locales, se procederá á la inoculación de la vacuna animal «Cow-pox» el lunes y martes á las tres de la tarde en uno de los locales de la Diputación.

En nuestra prisión celular existían ayer 47 varones y 14 hembras. Total 61. Altas 0. Bajas 2.

Producto de los bosques: «Loción Evilo», lo mejor para el pelo. 3 pesetas. Al por mayor y menor sucesores de E. Olavide, Postas 18. 30— 26m.

REUMATICOS.—De todos los medicamentos de uso externo que para los dolores reumáticos, nerviosos ó musculares se indican, ninguno de tan pronto y eficaz resultado como el «Opodeldoc Steers» de Londres. Depósito, Farmacia de Bulnes, Plaza de la Virgen Blanca 10.

—Pídase **Sal Vichy Etat**, para bebidas, **Comprimidos Vichi-Etat**, efervescentes, y **Pastillas Vichy-Etat**, en sus envases de origen. Rehúsese toda imitación.

En el Registro civil se han hecho hoy las siguientes inscripciones:

Nacimientos 2 varones y 0 hembras.

Defunciones Margarita Subijana, 70 años, calle de Arana 1-1.º

La Compañía de Maderas.-Bilbao
Oficinas y fábrica: Muelle de Churruca
Despacho local: Calle Buenos Aires nº 1

—Empléense las mejores aguas minerales alcalinas embotelladas: **Vichy-Hópital** (estómago), **Vichy-Célestins** (riñones), **Vichy-Grande-Grille** (hígado). Son insustituibles.

"Novedades,,

Publica este semanario, en el número que hoy pone á la venta, entre otras informaciones.

Traslado de los restos del general carlista Ollo.

La final del campeonato de segunda categoría.

La fiesta del colegio de San Bernardo en el frontón Jai-Alai de San Sebastián.

Las fiestas con que se ha celebrado la inauguración del Club deportivo bilbaino.

El «match» ciclista Echániz-Larramendi y fiestas en Rentería.

Las fiestas del centenario en Pamplona y otras notas.

Concurso taurino.

Una curiosa ceremonia restablecida en el Vaticano.

Fiestas en Mondragón y varias notas de Bilbao.

Novillada en la plaza de Bilbao.

Las acostumbradas fotografías de información regional y otras muchas notas interesantes.

NOVENA DE STA. ISABEL

Bonito y variado surtido en faroles de Cementerio. *Precios económicos.* Correría números 143 y 145. 8—1

Taller de Planchado Mecánico de J. ARESTI-Camisería

Se ha instalado este nuevo taller con los mejores adelantos para el planchado de

Camisas, cuellos y puños á los precios siguientes:

Camisas para postizo. . . . 0'20
Juego de cuello y puños. . . 0'15

Servicio á domicilio.

Se reciben avisos en la Camisería Postas y calle de Francia 20.

BASILISA LOPEZ

SOMBRERERA

Se arreglan y tiñen Plumas.
San Antonio 30, entresuelo. 30—3

LIBRERIA GENERAL

Tarjetas de visita.—Cartas y sobres timbrados.—Recordatorios de 1.ª comunión y misa.—Se reciben encargos para toda clase de impresos, y rogamos á nuestra distinguida clientela tanto de Vitoria como de fuera, los haga directamente á esta Librería.

— ESTACION 1 —

PLAYA DE SAITURRARAN

GRAN HOTEL abierto de 1.º julio á fin de septiembre. El más inmediato á la playa. Completas condiciones de comodidad é higiene. Elegantes pabellones. Baños calientes. Duchas de agua directa del mar. Cocina á cargo de un acreditado Jefe. Coches y automóviles á la llegada de trenes á la estación de Deva. Telégrafo y teléfono y luz eléctrica. Para más detalles: *al Admor. del Gran Hotel, por Deva en Saturrarán, y en Madrid, CRUZ, 5 y 7.* 24 | 30 jn.

Venta de fincas

Libre carga y gravamen se vende una casa y huerta en Vitoria y 24 heredades en Aberásturi.

Para informes Estación 4—2.º derecha. 4—3

Gabinete Eléctrico de Massage

Tratamiento especial para el reumatismo, obesidad, enfermedades del estómago, estreñimiento, parálisis y neuralgias.
Massage manual vibratorio eléctrico.—Massage aplicado á la belleza.—Depilación eléctrica, frío seguro.
Consulta á domicilio

Obreros

cerrajeros se desean en los talleres de Echevarría, calle de Castilla 14.

ORGANO A PEDALES

ALMACEN DE MUSICA
E. PEREZ
PLAZA NUEVA 32

Se arrienda

En la calle de Oriente número 5, una casa de un piso con su correspondiente planta baja. Informarán San Francisco número 24-2.º 770 | 15—14

MARCOS VILLALBA

Practicante-Callista

Ofrece sus servicios profesionales á los señores Médicos y al público en general.

San Antonio 3—PELUQUERIA

Aceites refinados de Alcañiz

MARCA CRUZ ROJA

De venta en los principales comercios de comestibles.

Banco de Vitoria

CAPITAL 3.000.000 DE PESETAS

Principales operaciones

Aperturas de cuentas corrientes á la vista y siete días abonando interés.

Imposiciones á tres meses desde 1.300 pesetas en adelante, que devengarán al 2 por 100 anual.

Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.

Compra y venta de valores del Estado industriales y locales.

Ordenes de Bolsas para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres etc.

Negociación de Francos, libras marcos á los mejores precios.

Descuentos, giros y negociaciones de Letras.

Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales é industriales y créditos en cuenta corriente.

Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

Sidras de Primera

Sidra «El Gaitero» 1'50.—Sidra de primera 0'85.—Sidra corriente 0'75.—En botellas 0'55 y 0'45.—Se abonan los cascos 0'15.—Vinos 0'30, 0'35 y 0'40 sin casco.—Calle de los Fueros 8 Vitoria.

Houlder Line

Próxima salida de Bilbao

El día 23 de Junio el vapor PARAGUAYO, para Montevideo y Buenos Aires. Precio del pasaje en 3.ª clase Pesetas 125, incluso impuestos.

Admite pasajeros de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase. No admite carga.

Lleva médico, cocinero y camareros españoles.

Para precios de pasaje, fletes y demás informes dirigirse al agente consignatario autorizado, CARLOS de MARURI Estación 4, Bilbao.

Representante en VITORIA para pasajes de 1.ª y 2.ª clase

Don Vicente Larramendi-Estación 2

Banco de Vitoria

CAJA DE AHORROS

En las oficinas de este establecimiento está abierta al público una *Caja de Ahorros* en la que se admiten imposiciones de una á diez mil pesetas, que devengarán el interés de tres por ciento anual.

Este servicio se prestará todos los días laborables á las horas de despacho y los domingos de 10 á 11 de la mañana.

Se necesita en la fábrica de cepillos de Agustin Zabalete, San Antonio, 7, un aprovechante de carpintero y aprendizas.

Servicio de coches

á Vergara en combinación con el F. C. Anglo-Vasco y F. C. Vascongados.

Además del ordinario que sale por la tarde y vuelve por la mañana á Salinas; se restablecerá desde el 20 del actual el servicio de la mañana y regreso para la tarde á Salinas. Saliendo de Vitoria á las 8'45 en el tren, continúa el coche hasta Vergara y combina á las 12 con el tren para Deva, Bilbao y San Sebastián. Por la tarde recoje en Vergara los viajeros á las 2 para seguir á Vitoria en el tren desde Salinas.

ATENCION

Por 4 días

Se compran toda clase de alhajas antiguas y modernas pagando todo su valor.

Tambien se compran antigüedades; y brillantes, diamantes, perlas, esmeraldas, rubíes, alfofar, oro, plata, platino, esmaltes, abanicos y demás objetos que convengan.

¡No olvidar que se paga bien!

El que desee vender puede hacerlo en la calle de Postas número 22 Hotel Universal.

Horas de 10 de la mañana á 4 de la tarde.

Pluses de campaña

Se llama la atención á los poseedores de resguardos por pluses de campaña á fin de que antes de negociarlos, tengan á bien pasar por la oficina del Procurador *don Regino Mendoza*, calle de la *Florida 32 pral.* por ser la casa más económica en estas gestiones y la que paga dichos créditos con menos descuento que ninguna otra de esta plaza. 15—6

Almoneda Se hace por ausencia.—Ortiz de Zárate 5-2.º 3—1

Máquina segadora y trilladora Se venden por mitad de su valor. Razón Arámburu 1.

HIJOS DE R. BUISAN PLAZA NUEVA 2

Acabamos de recibir un inmenso surtido de ropa blanca confeccionada para señora

En breve recibiremos un gran surtido en Bordados, Nansus y Batistas.

La más rápida, más sólida, más silenciosa y de más duración, es la máquina para coser y bordar

KÖHLER

Se admiten máquinas usadas á cambio abonando buenos precios. Taller especial para la reparación de toda clase de máquinas de coser, escribir, registradoras, Gramófonos y trabajos concernientes á mecánica fina.

Relojería de Hilario García
ESTACION 23 VITORIA

LAMPARAS IRROMPIBLES
Larramendi Hijos, Estación, 2.

De Vitoria á Bilbao Y VICEVERSA

La Unión de coches y automóviles
Automóviles á Bilbao

Salidas de Vitoria á las 8 mañana y 16'30 tarde.

Salidas de Bilbao á las 5'40 mañana y 16'07 tarde.

Llegadas á Vitoria á las 9'30 y á las 20'07.

Llegadas á Bilbao á las 11'37 y á las 20'14.

Los que salen de Vitoria á las 8 y de Bilbao 16'07 combinan en Ceánuri con el tranvía eléctrico.

Los que salen de Vitoria á las 16'30 y de Bilbao á las 5'40 van por Durango y combinan con el tren.

PRECIOS { A Bilbao 6 pesetas. A Ceánuri 5 pesetas. A Durango 5 pesetas.

Se reciben encargos en el despacho de billetes, calle de los Fueros número 7

MAQUINAS DE ESCRIBIR
Accesorios
Larramendi Hijos, Estación 2.

VINOS DE VALDEPEÑAS
TINTO Y BLANCO
GARANTIZADOS PUROS
Depósito: JULIAN ZARATE
ULTRAMARINOS

BARAJUAN
Practicante-Callista
ESTACION 23-1.º—SERVICIO Á DOMICILIO

Aviso

Habiendo empezado esta casa la fabricación de gaseosas y agua de seltz, pongo en conocimiento del público que dichos géneros así como la cerveza, serviré á domicilio á precios de fábrica los encargos que se me confíen.

Ultramarinos de Teodoro González, Florida 45. 8 | 8 jl.

ENCENDEDORES-PIEDRAS
Mechas
Larramendi Hijos, Estación, 2.

DINERO Presta particular 5 personas formales 5 por 100. Reembolsables en plazos á años. Martines O.; postlag., Berlin 47. 431 | 52—26 a

Sociedad Anónima

Ferrocarril de Valdepeñas á Puertollano

Desde el día 1.º de Julio próximo se pagará en las oficinas de esta Sociedad (Independencia 13-2.º izquierda), el cupón número 12 de las acciones preferentes de 1.ª clase, importante 12'25 pesetas líquidas, correspondiente al vencimiento semestral de 30 del actual.

Vitoria 17 de Junio de 1912.—El Director gerente, *Enrique Celaya.* 17-19-22

Traspaso en sitio muy céntrico se traspasa una mercería. 12 J.

Informarán en esta administración.

IODONE ROBIN

(PEPTONATO de YODO)

El IODONE, combinación de Yodo y de Peptona, reemplaza con ventaja los *Yoduros*, sin peligro que se manifiesten las consecuencias del *Yodismo.*

CURA:

ARTERIO-ESCLEROSIS ASMA, REUMATISMO OBESIDAD, etc.

DOSIS: Desde 10 gotas hasta 120 gotas por día.—20 gotas equivalen á 1 gramo de yoduro de potasio.

Venta al por Mayor: 13, Rue de Poissy, PARIS
DEPOSITARIOS: *BASCANS y SALINAS*
111, Claris, BARCELONA.

De venta en Vitoria en la farmacia de Arámburu, Estación 2.

CALBER

Para la Toilette de BEBÉS y SEÑORAS

Los **POLVOS CALBER**, no irritan la piel como sucede con el almidón, arroz, licopodio, féculas, etc., que por ser vegetales evitan el funcionamiento de los poros.

Los **POLVOS CALBER** son, por lo tanto, la única preparación ideal, para los cuidados del cutis, escocidos de los niños, pecas, irritaciones, granos, sarpullidos, rojeces y erupciones. Después del baño son muy agradables para el cuerpo. Evitan el sudor de los pies y sobacos. Insustituible para los caballeros después de afeitarse. Su envase especial evita la infección y el uso de la anticuada borla

Depósito general en España D. Francisco Loyarte, San Sebastián
Unico depositario en Vitoria Droguería de D. Eustaquio Buesa Estación 2 y en las principales droguerías, perfumerías y farmacias.

GRAN LIQUIDACIÓN

Por reforma de local liquida NICOLAS MARTINEZ en la Plaza de Bilbao números 3 y 6 á precios excepcionales los artículos de pañería, lanería, sedas, vicuñas, jergas, alpacas, driles, franelas y otros géneros.

PLAZA DE BILBAO 3 Y 6

Aguas y Baños de Arnedillo.-Logroño

Aguas termales clorurado sódico sulfatadas con litio y rubidio

Temperatura constante 52° 50c.—Los baños se toman de 20° en adelante, según prescripción facultativa.

La radioactividad es de 1.142'28 voltios hora litro. Altura del establecimiento sobre el nivel del mar, 651 metros.

Indicaciones de estas aguas

En bebida.—Combaten de modo sin igual las manifestaciones de diátesis úrica, dispepsias, hipoclorhídricas, *catarro crónico gastro intestinal*, constipación habitual, enteritis mucomembranosa, congestión hepática, cólicos hepáticos, ictericia simple y por retención calculosa.

Baños, duchas y estufas.—Aplicados al tratamiento de reumatismo y gota en todas sus manifestaciones; heridas por arma de fuego, anquilosis, y en general en todo traumatismo importante.

Barros.—De excelentes resultados en aplicaciones locales, en los casos que se hallan indicados.

De los análisis publicados en la «Guia Oficial de las Aguas minero-medicinales y Establecimientos balnearios de España», resulta que las AGUAS DE ARNEDILLO tienen de mineralización, en litro de agua, *gramos* 7.835, cifra muy superior á las de Archena, Montemayor, Alhama de Aragón, Fitero, Molinar de Carranza, etc., etc.

Itinerario.—El viaje se hace en el tren correo que sale de Vitoria á las 11'59, y llega á Calahorra á las 16'14, y desde este punto salen los coches para el balneario.

Automóvil.—La administración del balneario facilita para viajes particulares á todos los trenes, automóvil cómodo y seguro que en *menos de una hora*, hace el recorrido al Establecimiento.—Para este servicio es necesario se avise con tres horas de anticipación.

PRECIOS.—De 1 á 3 asientos, 30 pesetas y de 4 á 5 asientos, 40 pesetas.

Hotel del balneario.—Grandes reformas—Excelente trato.

HOSPEDAJE COMPLETO: 1.ª mesa 8'50 pesetas, 2.ª mesa 5'50 pesetas.

Médico Director: Excmo. é Iltmo. señor doctor don Eduardo Menéndez Tejo.

"MUTUA ESPAÑOLA,,

Asociación de Previsión y Socorro

BAJO EL PATRONATO DEL BANCO ARAGONES

Sociedad inscrita en el Registro del Ministerio de Fomento, creado por ley de 14 de Mayo de 1908 y que tiene constituido el depósito máximo de 200.000 PESETAS que exige la citada ley.

Seguro para caso de enfermedad, invalidez y muerte

De grandísima utilidad general, pues con el pago de una pequeña cuota mensual, tienen derecho á un subsidio diario de 4 pesetas en caso de enfermedad, á una renta mensual de 50 pesetas en caso de invalidez y á una indemnización en caso de muerte de 100 pesetas.

Para conocer todas las ventajas que ofrece esta Asociación, pídanse prospectos y estatutos al

Subdirector del "Banco Aragonés" en esta:

D. DOMINGO DE MIGUEL EIMAZ.-General Loma, 8, 3.º-VITORIA

HORAS DE DESPACHO: De 1 á 3 y media y de 6 á 8 de la tarde

Regalo

Toda Comunidad, Congregación ó Congregación religiosa que necesite alguna imágen en madera tallada, retablo, andas, etc., etc. y no cuenten con suficientes fondos para adquirirla, dirigiéndose á esta casa. Se le regala una escultura para que pueda sortearla y con dicho producto, se adquiere la que más se necesite

ESCULTURAS en madera tallada, DORADAS con oro fino primera clase 2 pesetas el centímetro. 768 a

RAFAEL GERIQUE CHUST Premiado en varias Exposiciones
VALENCIA, Calle de CABALLEROS 24, y San Bartolomé 1

FERINOL

Fórmula de M. F. Almonacid, Médico especialista en enfermedades de la infancia.

Remedio infalible contra la **TOS FERINA** bronquitis y toses rebeldes de los catarros agudos y crónicos

Precio del frasco: 3 pesetas.

De venta en todas las Farmacias y Droguerías. Al por mayor en los Centros de Específicos.

FERINOL MARCA REGISTRADA

EN VITORIA: Farmacia de don Blas Montoya, Sucesor de Cerrillo, calle Zapatería 39 y Droguerías de don Luciano Jarnes, Estación 34 y don Donato Araujo

Gran Almacén de Calzado

No deje usted de hacer sus compras en el Gran Almacén de Calzado de los señores HIJOS DE ANTERO ESTIBALEZ, porque tienen un extenso surtido y precios nunca vistos.

Los calzados son garantizados todo suela y de la mejor calidad; no se traen imitaciones.

No hay quien compre en mejores condiciones y por lo mismo no puede haber quien venda tan barato.

Plaza Nueva 11 y Plaza Bilbao 4

Ministerio de Cultura 2010

POLVOS CALBER

PARA LA TOILETTE DE SEÑORAS Y NIÑOS

YNCOMPARABLES

YNSUSTITUIBLES

No conteniendo ningun principio vegetal se ajustan a los acuerdos adoptados por los mas eminentes doctores en materia de higiene, y constituyen la unica preparacion ideal de polvo de toilette antiseptico, que no se puede comparar con ninguna otra. Insustituible en los escocidos de los niños especialmente, irritaciones del cutis, granos, erupciones, sarpullidos, pecas rojeces, cortaduras, ardores de la piel, e higiene en general del cuerpo. Su comodidad en el envase especial, que esta registrado conforme a la ley, evita el uso anti-higienico de la borla o algodon, rechazados y a por la ciencia medica. Evita el ardor de la navaja, despues de afeitarse. Preserva de enfermedades cutaneas. Despues del baño extendidos en el cuerpo, produce un bienestar inefable, y evita el mal olor del sudor en los pies y sobacos.

Todas las familias que cuidan de la higiene, especialmente en los niños deben usar a diario despues de lavarse, esta sana preparacion ideal y unica. Las personas que compren una vez lo adoptaran ya para toda la vida.

LOCION VITTELIA

PARA EL PELO

Es la preparacion mas sana de Tocador para fortalecer el pelo. No contiene ningun toxico ni sustancia quimica que pueda dañarlo. Compuesta exclusivamente de plantas aromáticas, impide en absoluto que el germen ataque al pelo y por lo tanto que destruya sus raices, causa principal de la caida. Si usais la LOCION VITTELIA á diario no solamente conseguireis una cabeza limpia, sino de pelo rico y abundante, sin temor á que jamás se debilite ni se caiga. Es un tónico tan excelente é higienico que preserva el pelo de toda clase de impurezas, quita la caspa y vigoriza fuertemente las raices, promueve su crecimiento y puede asegurarse de un modo terminante que quien lo use á diario en la forma que indica el prospecto que acompaña al frasco, conseguirá tener durante toda su vida una radiante cabellera. La LOCION VITTELIA, es preparacion de tocador puramente vegetal é inofensiva, de exitos maravillosos, de perfume delicado, que nunca debe faltar en las familias y en la Toilette diaria. La LOCION VITTELIA, es para el pelo lo que el sol para las plantas.

¡Rechazad groseras imitaciones perjudiciales á la salud!

Depositario general en España, Francisco Loyarte, SAN SEBASTIAN — Unico depositario en Vitoria: Droguería de don Eustaquio Buesa, calle Estación

las principales droguerías, perfumerías y farmacias.

Artritismo
Dolores
Reumatismo
Gota
Turbaciones de la Circulacion

CURACION RADICAL

POR EL

Depurativo Richelet

PURIFICADOR REGENERADOR de la SANGRE

DE VENTA en todas las Droguerias

Y PRINCIPALES BOTICAS DE ESPAÑA

Depositerio general para toda España:

Don Francisco LOYARTE

San Ignacio Loyola, 9 — SAN SEBASTIAN

Laboratorio L. RICHELET, en SEDAN (Francia).

En Vitoria: don Ricardo Buesa, drogueria, calle Prado número 3.
Don Gabriel Buesa, drogueria, Estación, número 2.

GRAN ALMACEN DE MUSICA

Pianos, Harmoniums y toda clase de instrumentos

Representante exclusivo de las sin rivales: HERARD Y ORTIZ Y CUSSO.

Pianolas Metrostile y toda clase de Rollos para las mismas.

Corresponsal directo de la "Compañía Francesa del Gramophone,,

Corresponsal de las principales Casas Editoriales de Música, tanto Nacionales como Extranjeras, por lo cual se sirve á la mayor brevedad, toda clase de Música Religiosa ó profana.

Representante exclusivo en Vitoria de la CASA DOTESIO

Plaza Nueva, 32 E. PEREZ Plaza Nueva, 32

Emplastos Perforados Americanos de Fieltro rojo ó sea bayeta encarnada del Doctor WINTER

Curan reumatismo, resfriados, dolor de riñones, dolor de espalda, dolor de pulmones, lumbago, ciática, contusiones, etc., etc.

Los EMPLASTOS perforados americanos de fieltro rojo del doctor Winter, infunden una saludable corriente eléctrica por todo el sistema, é instantáneamente mitigan los dolores, tranquilizan los nervios, fortalecen los órganos digestivos debilitados y devuelven á los enfermos la salud

Estos EMPLASTOS son especialmente útiles para fortalecer los delicados músculos dorsales de las señoras, en sus periodos mensuales.

Los emplastos de fieltro rojo, del Dr. Winter, son los únicos verdaderos y eficaces. Exigasé siempre la firma del Dr. Winter.

Venta: Farmacias y Droguerías.

Servicio de la Compañía de Mensajerías Marítimas

Servicio directo entre Rio Janeiro, Montevideo y Buenos Aires por los magníficos vapores de esta compañía con salidas fijas de

BURDEOS

El día 12 de Junio el vapor AMAZONE
» » 26 » » CHILI
» » 28 » » ATLANTIQUE
» » 30 » » MAGUELLAN

Dos salidas semanales por espléndidos vapores de gran rapidez para *California y los estados de Norte América* á precios reducidos, combinando los pasajes con los billetes de los ferrocarriles americanos.

Salidas de vapores y despacho de Billetes para todos los puertos del mundo.

Para Habana y Veracruz

dos salidas mensuales por la acreditadísima Compañía TRASATLANTICA FRANCESA

Para informes y precios dirigirse al Agente

JOSE MARIA CASTELLS EN HENDAYA (FRANCIA)

Fonda en Tolosa (Guipúzcoa) Solana número 7

Para informes sobre pasajes de Cámara

EN VITORIA: CELESTINO POLO

Correria número 11 y Plaza de Abastos (puesto número 12)

Servicios de la Compañía Trasatlántica

Vapores Correos Españoles

Líneas de Nueva-York, Cuba y Méjico.-El día 25 de saldrá de Barcelona el 27 de Málaga y el 30 de vapor M. CALVO—Capitán don J. Bonet, direc para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico.

Líneas de Venezuela-Colombia.-El día 10 de Junio saldrá de Barcelona, el 11 de el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor MONSERRAT-Capitán A. Garri tamento para las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Rico, Puerto Plata (facultativa), Habana, Puerto Limón y Colón de donde salen res el 13 de cada mes para Sabanilla, Curacao, Puerto Cabello y la Guayra, etc. Se pasaje y carga para Veracruz y Tampico con trasbordo en Habana. Combina por el carril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico para cuyos puertos pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. También carga para Maracaibo y contrabordo en Curacao y para Cumaná, Carúpano y Trinidad, con trasbordo en Puerto Cabello.

Líneas de Filipinas.-El día 19 de Junio saldrá de Barcelona habiendo hecho las escalas intermedias el vapor Fernando Poo—Capitán Don J. Olsa directamente Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapore Iloilo y Manila, *siguiendo por* los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón

Líneas de Buenos Aires.—El día 8 de Junio saldrá de Barcelona el 5 de Málaga y 7 de Cádiz el vapor P. de Satrústegui—Capitán don J. Castellá, directamente Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Líneas de Canarias. Fernando Póo.—El día 2 de Junio saldrá de Barcelona el vapor CIUDAD DE CADIZ—Capitán don F. Lazárraga con escalas en Valencia, Alicante, el 7 de Cadiz, directamente para Tanger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas a Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Póo.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajes á precios la Compañía dá alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo, pajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede admitir mercancías que se embarquen en sus buques.

AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 20 °/° en los fletes de determinados artículos de acuerdo con las vigentes condiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

Servicios Comerciales.—La sección que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean enviados y de la colocación de los artículos cuya venta como encargo, deseen hacer los exportadores.

Línea de Cuba y Méjico.—El día 17 de Junio saldrá de Bilbao, el 20 de Santander el 21 de Coruña el vapor Reina Maria Cristina—Capitán don J. de Oyarbide directamente para la Habana, Veracruz y Tampico, admite pasaje y carga para Costa Rica y Panamá con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia.

Para este servicio rigen rebajas especiales en pasajes de ida y vuelta y precios convencionales para camarotes de lujo.

MALA REAL INGLESA

De Bilbao el día 7 de Julio para Montevideo y Buenos Aires el vapor PARDO
Precio del pasaje en 3.ª pesetas 125 incluso impuestos.
Salidas semanales de Vigo para Brasil, Uruguay y República Argentina por vapores de gran porte y marcha.

Compañía General Trasatlántica Francesa

El 22 Junio de Santander *La Navarre* para Habana y Veracruz. El 27 de Junio el vapor correo *Venezuela*, La Guayra y puertos de Venezuela, *Tiniguir* para los puertos del Pacífico, escalas y puertos del Pacífico, etc.

De Bilbao; Servicios semanales á New York, en seis días de travesía y con combinación con los ferrocarriles americanos para San Francisco de California, Idaho, Boise, City, Elko, Nevada, Oregón, etc.

Servicios comerciales rápidos con conocimiento directo desde Bilbao y Santander á New York, Puerto Rico, Gibraltar, Tanger, Argelia, Tunez, etc.

Para informes de precios de pasaje, fletes, etc., dirigirse al consignatario autorizado y único representante de dichas compañías en Bilbao

Carlos de Murrieta, Estación 6

IMPORTANTE.—Los jóvenes que se hayan escapado de 21 años, pueden embarcar como 1.ª y 2.ª sin ningún inconveniente.

Para informes sobre pasajes de 1.ª y 2.ª clase dirigirse al representante

DON VICENTE LARRAÑAGA—Estación 2

VITORIA

Ministerio de Cultura 2010